

(1) Customer Invoice Address			(2) Remarks			DELIVERY NOTE		
Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Bari ITALIEN			Our ID number: DE145996159 Your ID no...: IT04886850728			(3) No. 2011787 (4) Date 26.02.20		
(5) Supplier			(6) Freight		(7) Delivery (really)		Invoice	
SN: 91011364 Hugo Benzing GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Korntal-Münchingen			paid ☐ unpaid ☐		Railroad car ☐ Carrier ☐ Freight goods ☐ foreign vehicle ☐ Express goods ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Post ☐		(8) No. (9) Date	
(10) Your Ref	(11) Your Order No./Date	(16) Additional Details	(12) Our Departement		(13) Direct dial	(14) Our Ref No.		
413	550002762706 19.02.20		Herr Keller, Max					
(19) Shipment Method	paid ☐ (20) unpaid ☒	(21) Packing	(22) Marks		(23) Total Weight kg	(24)		
Rüdinger Transport		look below	KR		gross 99	net 71		
(25) Shipping Address						(26) Place of unload		
Magna PT S.p.A., Plant Modugno, 4 Via dei Ciclamini, 70026 MODUGNO BARI, I								
(27) (Pos.)	(28) Part-No.	(29) Description (21) Packing	(30) Quantity	(31) U/M	(40) Customer Remarks			
1	Delivery: 900.9.0617.50 900.9.0617.50 EC level Bundled Empties	SPRENGRING 36.40 X 1.50 BLANK GESCHLIFFEN MAG! D 24/TBA-520945 3215 R- 1/TBA-520945 3215 R- 1/TBA-501568 Getrag 1/TBA-520922 A0806 A	19200 800	Pi Pi				
180260063 5010198142 A622f KUEHNE+NAGEL s.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 19200 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 27/02/2020 Firma: 								
(42) Goods Inwards Remarks		(43) Quantity Check	(44) Quality Check		(45) Receiver	(46) Invoice Check		
Date								
Name/No.								

NADAWCA (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Sender (name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land)						PRZEWOŹNIK (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Carrier (name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)																																																																																																																	
HUGO BENZING GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Kornthal-Münchingen Tel. 0711-80006-718 H. Schmid Fax: 0711-80006-33						ALIN&CO Sp. z o.o. 72-005 Przecław, Przecław 93L NIP 8513212409 REGON 367991147 dmytro@lyalins.com tel. +48 537 352 615																																																																																																																	
MIEJSCE PRZEZNACZENIA (miejscowość, kraj) Place of delivery of the goods (place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)						KOLEJNI PRZEWOŹNICZY (nazwisko lub nazwa, adres, kraj) Successive carriers (name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)																																																																																																																	
MIEJSCE I DATA ZAŁADOWANIA (miejscowość, kraj, data) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)						ZASTRZEŻENIA I UWAGI PRZEWOŹNIKA Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer																																																																																																																	
ZALĄCZONE DOKUMENTY Documents attached Beigefügte Dokumente																																																																																																																							
CECHY I NUMERY Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		ILOŚĆ SZTUK Number of packages Anzahl der Packstücke		SPOSÓB OPAKOWANIA Method of packing Art der Verpackung		RODZAJ TOWARU Nature of the goods Bezeichnung des Gutes		NR STATYSTYCZNY Statistical number Statistiknummer		WAGA BRUTTO W kg Gross weight in kg Bruttogewicht in kg		OBJĘTOŚĆ W m³ Volume in m³ Umfang m³																																																																																																											
KLASA Class Klasse												Nr UN Number Ziffer												GP PG Buchstabe												(ADR*)																																																																																			
INSTRUKCJE NADAWCY Sender's instructions Anweisungen des Absenders												POSTANOWIENIA SPECJALNE Special agreements Besondere Vereinbarungen																																																																																																											
POSTANOWIENIA ODNOŚNIE PRZEWOŹNEGO Instruction as to payment carriage Frachtzahlungsanweisungen												DO ZAPŁACENIA To be paid by Zu zahlen vom												NADAWCA Sender Absender												WALUTA Currency Währung												ODBIORCA Consignee Empfänger																																																																							
PRZEWOŹNE ZAPŁACONE / Carriage paid / Fret												PRZEWOŹNE NIEOPŁACONE / Carriage forward / Unfrei												PRZEWOŹNE Carriage charges Fracht												BONIFIKATY Deductions Ermäßigungen												SALDO Balance Zuschlag												DOPLATY Supplm. charges Nebengebühren												KOSZTY DODATKOWE Miscellaneous Son-stiges												RAZEM Total to be paid Gesamtsumme												Cidamini, snc - 72026 Modugno (BA)												S.p.A.											
WYSTAWIONO W Established In Aufgefertigt In												DNIA on am												ZAPŁATA/Cash on delivery / Rückersattung												27 FEB 2020																																																																																			
HUGO BENZING GmbH & Co. KG Daimlerstraße 49-53 70825 Kornthal-Münchingen Tel. 0711-80006-718 H. Schmid Fax: 0711-80006-33												LYALIN&CO Sp. z o.o. 72-005 Przecław, Przecław 93E/5 NIP 8513212409 REGON 367991147 dmytro@lyalins.com tel. +48 537 352 615												PRZESYŁKA OTRZYMANA Goods received / Gut empfangen												MIEJSCE I DATA Place / Ort Date / Datum												Quantità																																																																							
PODPIS I STEMPEL NADAWCY Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders												PODPIS I STEMPEL PRZEWOŹNIKA Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers												PODPIS I STEMPEL ODBIORCY Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers																																																																																															